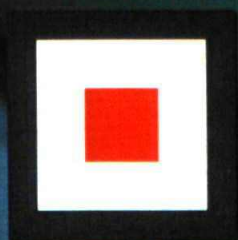


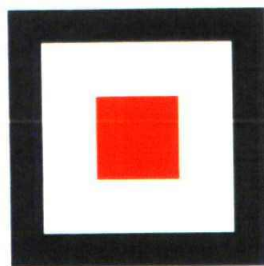
VALORES QUE TRASPASAN FRONTERAS



EMPRESAS WOODWARD

VALUES THAT **TRANSCEND** BORDERS

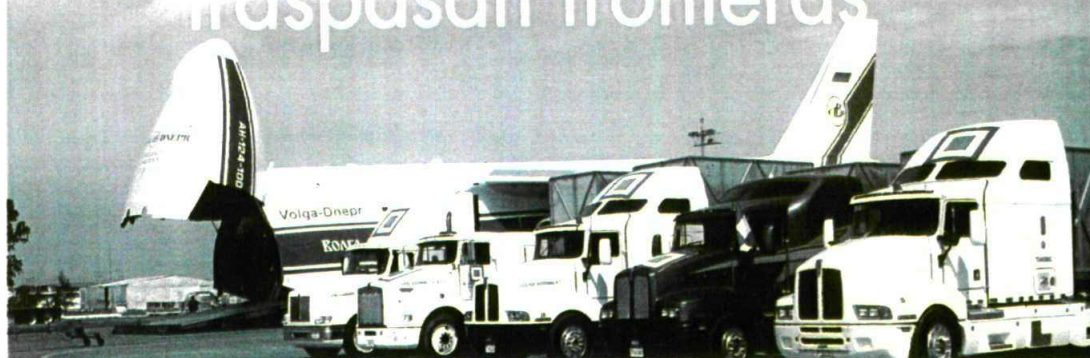
Nuestras Oficinas



EMPRESAS WOODWARD



traspasan fronteras





EMPRESAS
WOODWARD

① Aldama No. 1111
Sector Centro
Nuevo Laredo, Tamaulipas
C.P. 88000
Tel.: 867 890 02 20
Fax: 867 712 25 77
Operaciones 724 20 63 Fax/97

② Altamira, Tamaulipas
Boulevard Río Tamesí No. 1080
Esq. Golfo De California
Puerto Industrial
C.P. 89608
Tel.: 833 260 20 30

③ Lázaro Cárdenas, Michoacán
Av. Lázaro Cárdenas No. 1983 Planta Alta
Col. Centro C.P. 60950
Tel.: 75 35 32 67 98 / 97
RFC: TCI 031201 719

④ Laredo, Texas
14601 Archer Drive Killam, Industrial Park
Zip Code 78045
Tel.: 956 722 18 12
Fax: 956 722 20 46

⑤ Manzanillo, Colima
Av. Teniente Azueta No. 25-1
Col. Burócrata C.P. 28250
Tel.: 31 43 31 12 40 / 12 41
Fax: 32 24 00 / 32 10 14
RFC: IAS 031104 GCA

⑥ Mexicali, B.C.
Av. Brasil No. 318
Colonia Alamos
C.P. 21210
Tel.: 686 565 82 76
Fax: 686 565 99 15

⑦ Nogales, Sonora
Acrópolis No. 159
Desp. 9 y 10
Col. Kennedy
C.P. 84063
Tel.: 63 13 14 87 80

⑧ Piedras Negras, Coahuila
Hidalgo No. 301 Sur
Col. Centro
C.P. 26000
Tel.: 878 782 20 13

⑨ México D.F.
Matamoros No. 100 Planta Baja
Col. Peñón De Los Baños
C.P. 15520
Tel.: 55 57 84 80 55 / 57 85 01 91
Fax: 57 85 05 58

⑩ Tijuana, B.C.
Blvd. Bellas Artes No. 17686 Loc. 31
Fracc. Garita de Olay
C.P. 22508
Tel.: 664 624 31 20
Fax: 664 624 31 21

⑪ Tlajomulco de Zúñiga, Jalisco
Av. Agentes Aduanales 30 y 31
C.P. 45659
Aeropuerto Internacional Miguel Hidalgo
Tel.: 33 37 93 88 88 Fax: 37 93 88 80
RFC: LWO 041215 F90

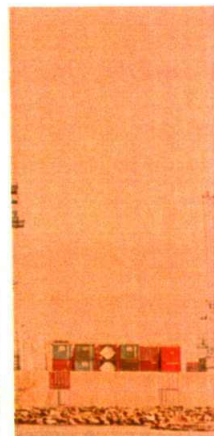
⑫ Torreón, Coahuila
Calle Hilatura No. 291
Parque Industrial Lajat
C.P. 27280
Tel.: 871 729 75 00

⑬ Operadora Woodward S.C.
Veracruz, Veracruz
Av. Independencia No. 848 Col. Centro
C.P. 91700
Tel.: 229 99 31 02 77 / 05 73 /
0240 / 0616
RFC: OWO 971007 KK6

⑭ Unidad de Negocios de Ensenada con
dirección en:
Esq. Pedro Loyola y Diamante No. 205-4
C.P. 22880
Fracc. Pescadores
Ensenada, B.C.
Tel.: 646 182 99 98

⑮ San Diego First International Bussines
Center 92 55 Custom Plaza, Suite I & J
Zip Code 92154

Filosofía basada en la excelencia



La búsqueda de la excelencia en todas nuestras relaciones comerciales nos ha consolidado como la Agencia Aduanal más importante de la Cuenca del Pacífico.

Hoy en día hemos enfocado nuestros esfuerzos hacia la competitividad, asegurando nuestra permanencia en el mercado para continuar con un alto potencial de crecimiento e implementar nuevos procesos de trabajo, los cuales nos ayuden a prevalecer por largo tiempo dentro del mercado nacional e internacional.

A casi seis décadas de la fundación de la agencia, hemos mantenido el mismo compromiso que nos fijamos desde el inicio de nuestras operaciones: satisfacer a nuestros clientes con servicios únicos que nos permitan cumplir todas sus expectativas, brindándoles más que un servicio integral, una filosofía basada en la excelencia.

El objetivo más importante de la compañía es convertirse en líder dentro del mercado nacional y obtener una importante participación en mercados internacionales, además de consolidarse como una empresa rentable de clase mundial.

Nuestra filosofía consiste en hacer un mayor esfuerzo para satisfacer las necesidades de hoy, con innovación diseñada para alcanzar las metas del mañana.

Philosophy based on excellence

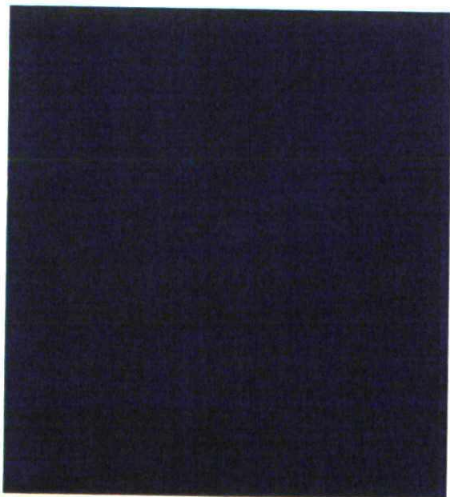
The search for excellence in all our business relations has consolidated us as the most important customs agency in the Pacific Basin.

We are currently focusing our efforts in competitiveness, assuring our permanence in the market by keeping a high growth potential and implementing new work procedures to help us prevail in the domestic and international markets for the long term. For almost six decades ever since the agency was founded, we have kept the same commitment we set when we began operations: to satisfy our customers with unique services that enable us to fulfill all their expectations and offer them more than an integral service, but rather a philosophy based on excellence.

The company's foremost goal is to become a leader in the domestic market, accomplish an important penetration in international markets, as well as to consolidate its position as a world class profitable firm.

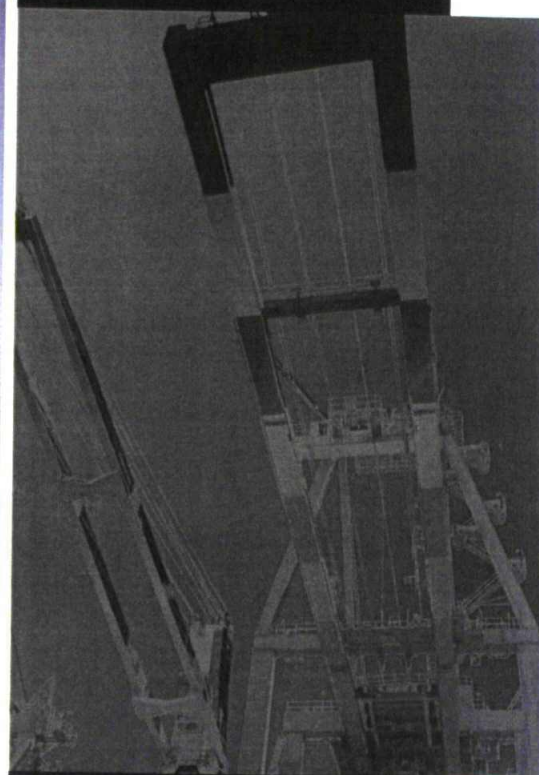
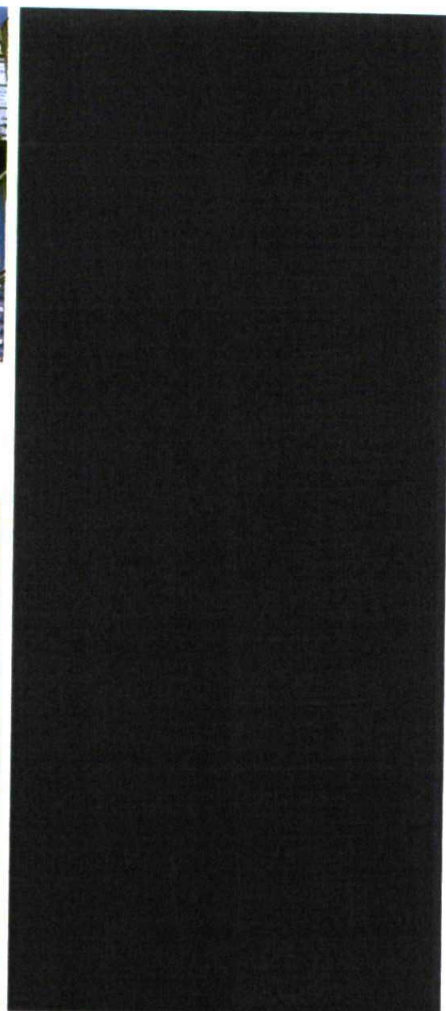


Our philosophy consists of doing, more than necessary to meet today's needs with innovations designed to accomplish tomorrow's goals.



En Woodward, Agencia Aduanal nos preocupamos no sólo por ofrecer calidad, sino por brindar una diversidad de servicios, que cubran y den respuesta a las necesidades de todos y cada uno de nuestros clientes.

We at Woodward Customs Agency are concerned not only with quality but with offering a complete range of services to cover and satisfy the needs of each and every one of our customers.



Woodward Agencia Aduanal

Uno de los compromisos que nos hemos planteado para la mejora constante de nuestros servicios, es estar siempre atentos a las demandas que el mercado exige. De esta forma podremos mantener una excelente relación comercial.

En Woodward le ofrecemos atención las 24 horas del día, comunicándole paso a paso el estatus de sus embarques; brindándole información veraz y oportuna con respecto a la llegada y salida de su mercancía. Como Agencia Aduanal, nos hemos especializado en hacer el trámite ante la aduana marítima para el embarque y desembarque de los diferentes productos de importación y exportación.

La atención personalizada es un beneficio que hemos cuidado en la agencia, asignando a todos nuestros clientes personal con amplios conocimientos del mercado, ya que sólo de esta forma podemos ofrecerle la asesoría que su empresa requiere.

Hoy en día, ofrecemos respuestas a todos los requerimientos de nuestros clientes para mantener un encuentro continuo con la excelencia. Ponemos a sus órdenes nuestra línea de atención a clientes: **01 800 WOODWARD (01 800 96639273)**.

**Woodward
customs
agency**

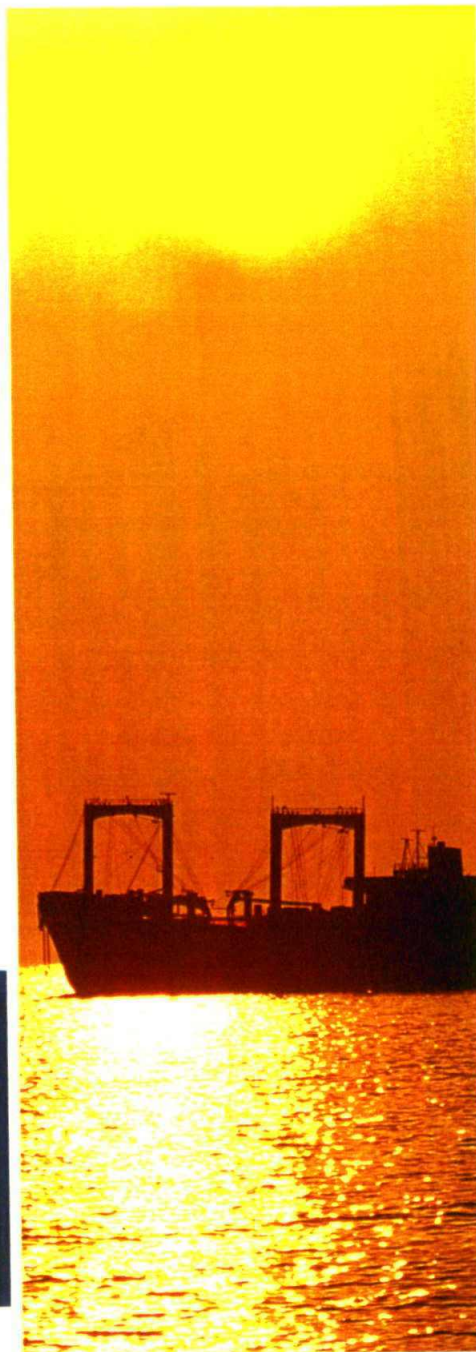
*Customs and Consignment Agent for
the PEMEX Flete since March 18th,
1938.*

*One of the commitments we have
proposed for the constant improvement of
our services is to always be aware of
market demands so that we may preserve
our excellent business relations.*

*We at Woodward offer you services 24
hours a day to keep you informed step by
step of the location of your shipments,
giving you true timely information with
respect to your merchandises arrival and
departure.*

*As customs agents, we are specialists in
maritime customs procedures for loading
and unloading different important and
export products.*

*Customized service is benefit we have
strived to provide at the Agency by
assigning our customers trained personnel,
who are fully knowledgeable about the
market; this is the only way we can offer
the consulting services your company
requires. We currently offer a response to
all our customers requirements in our
continuous encounter with excellence. We
are at your service at our customer service
hot-line: **01 800 WOODWARD
(01 800 96639273)**.*



Services based on experience

American Customs Agent (San Diego, Laredo, Eagle Pass).

Confirmation of Shipment on Board.

Confirmation of Transportation Departures.

Consolidation and Desconsolidation.

Customer Attention (Customer Service department).

Customs Duty Tags.

Customs Procedure Planning for Each Company.

Distribution and Logistics Centres.

Foreign Trade Tax Consulting.

Fumigation Insurance and Surety procurement.

International Cargo Forwarding.

International Transportation (by Air, Sea, Land and Rail).

Legal Consultant and Service for Advisor.

Loading and Unloading.

On-line Reports to Customs.

Ship Procurement.

Shipment Tracking.

Specialized Service for Grain Stowing.

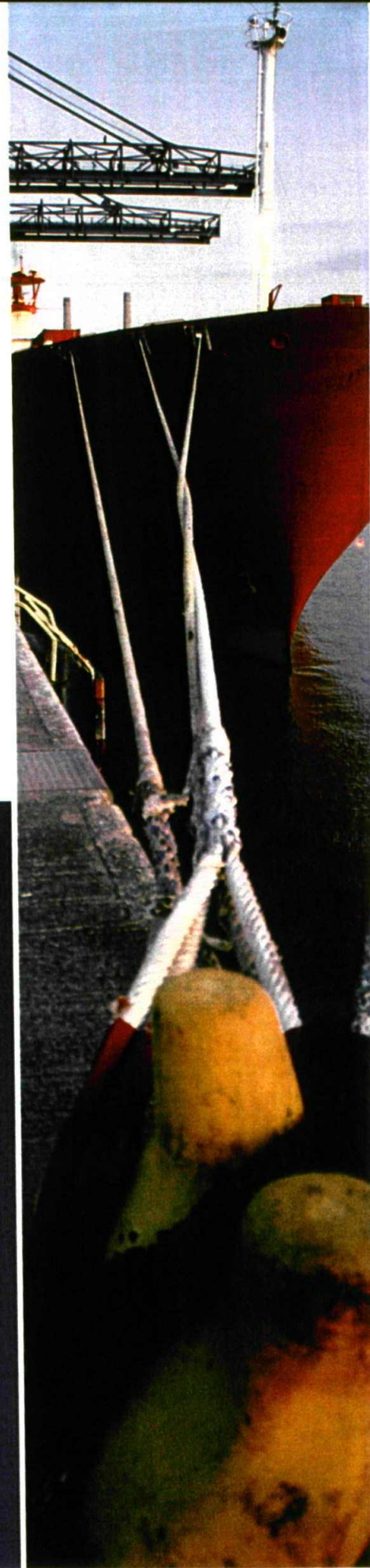
Subcontract Services.

Up to Date Customs Rules.

Warehouses.

Cada uno de nuestros servicios está enfocado para distintos usos, pero creados con un solo fin: superar las expectativas de todos nuestros clientes y del mercado en general.

Each of our services is focused on different uses but created with one purpose in mind: to surpass all our customer's and market expectations in general.



Cruzando fronteras

Una de las fortalezas más importantes que hemos logrado a través de nuestros procesos es el desarrollo de una gran capacidad de adaptación a las necesidades del mercado, lo que nos permite ofrecer un servicio de calidad y eficiencia en todas las operaciones.

En Woodward Agencia Aduanal, nos basamos en una serie de principios operativos, que persiguen el mejoramiento continuo de la empresa, además de implantar políticas de eficiencia y calidad humana.

Actualmente contamos con toda una flotilla de camionetas, torton y trailers (contenedores, cajas secas, chasis y lowboy) con diversas capacidades para llevar su mercancía a cualquier punto de la República Mexicana. Todas nuestras unidades, cuentan con avanzados sistemas de comunicación para proporcionar un servicio rápido y eficaz en el momento que usted lo requiera.

Hoy en día, hemos ampliado nuestra cobertura al abrir nuevas rutas, sirviendo cada vez a más ciudades; esto nos permite decir que dentro del país, no tenemos fronteras. La amplia red de rutas distribuidas a lo largo y ancho de México, nos da la oportunidad de ofrecer la asesoría y apoyo requeridos para responder efectivamente a todas sus necesidades. Actualmente tenemos la capacidad de explorar nuevos y mejores mercados. La constancia y perseverancia serán los elementos que permitan mantenernos vigentes en el mercado, ganando día a día liderazgo, aceptando los retos que esto implica y a su vez, adaptando nuevas tecnologías en todos nuestros procesos, para aplicar nuevos métodos de trabajo, que generen beneficios reales en costo, tiempo y esfuerzo.



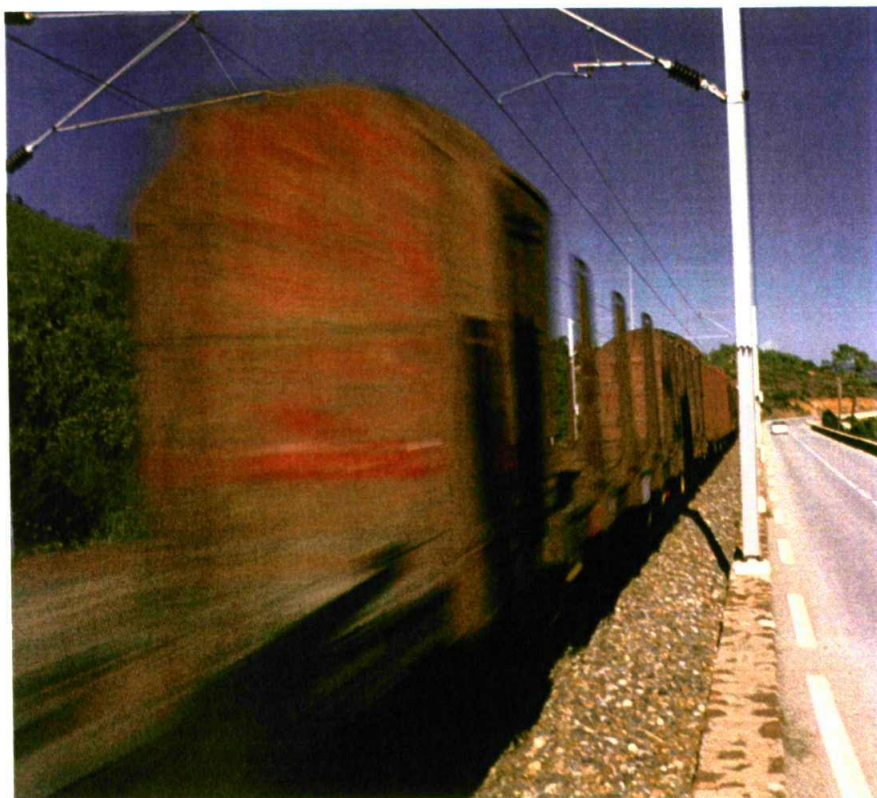
Crossing the border

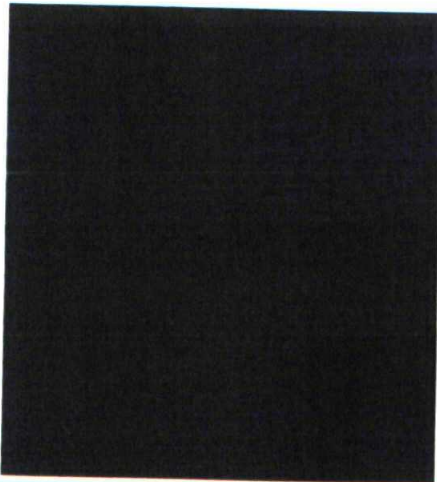
One of the most tangible benefits we offer, is our chartering service, which enables us to keep excellent business relations.

We at the Woodward customs agency, rely on a series of operating principles that pursue the continuous improvement of the firm, and have also established efficiency and human quality policies.

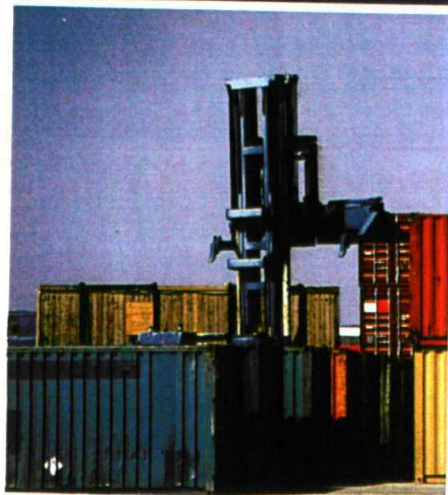
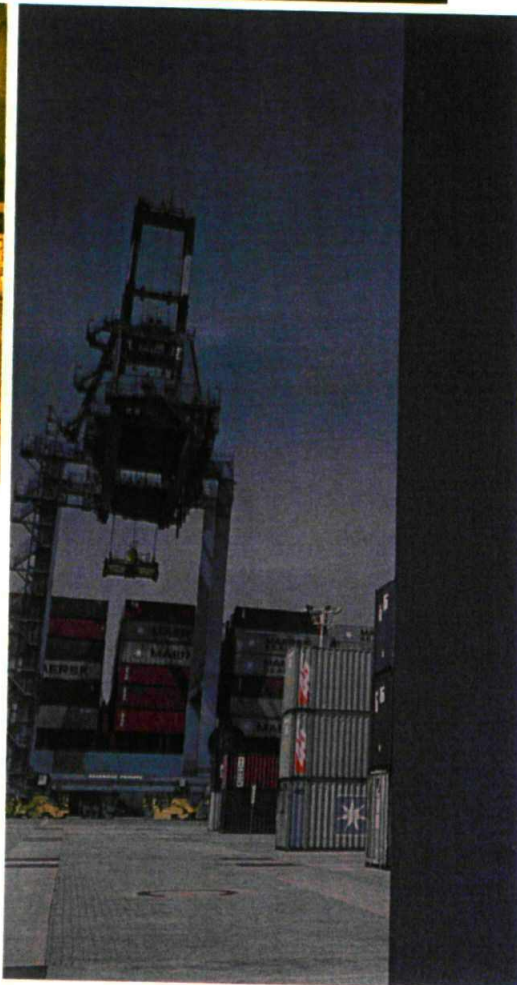
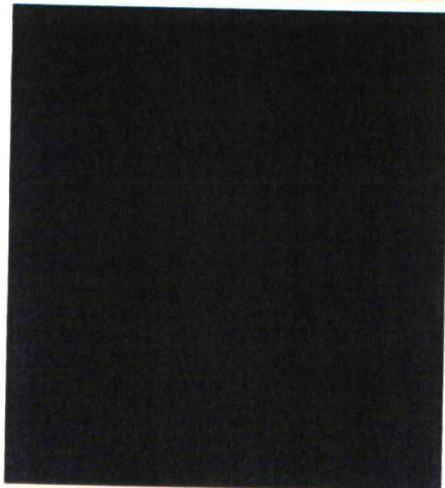
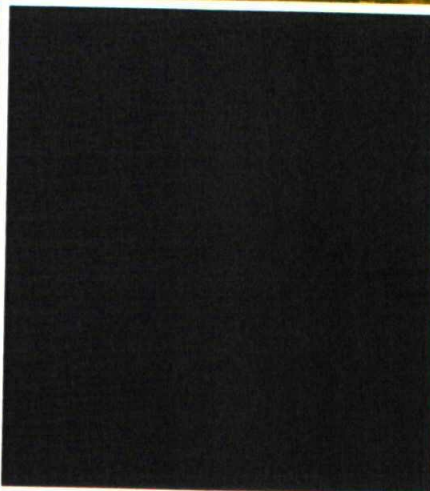
We currently have a complete fleet of pick-ups, trailers and flatbeds (containers, dry boxes, chassis and lowboy) with diverse capacity to take your merchandise anywhere within Mexico. All our units have advanced communications equipment to provide quick effective service for your merchandise whenever you so require. We have extended our coverage by opening new routes serving more and more cities, allowing us to claim that we have no borders within our country. The extensive network of routes distributed throughout any country, permits us to offer consulting and support required to respond effectively to all your needs. We currently have the capacity to explore new and better markets.

Constancy and perseverance will be the elements that enable us to keep abreast of the market, day after defending our leadership position, accepting the challenges this implies and, at the same time, adapting new technologies to our procedures and applying new work methods that generate real cost, time and work benefits.

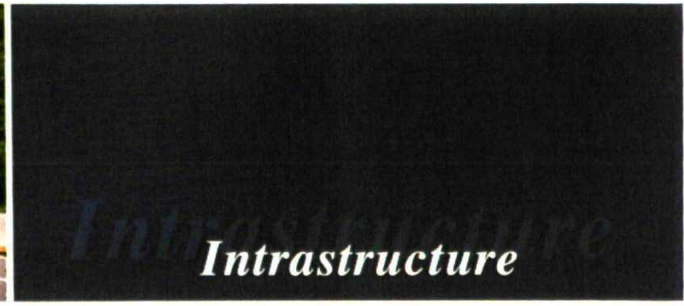




Disponer de los recursos necesarios para cumplir con los requerimientos que el mercado exige, nos permitirá posicionarnos a niveles adecuados para la competencia internacional.



Having the necessary resources to meet the requirements demanded by the market, will enable us to position ourselves at an adequate level for international competition.



Infraestructura

Actualmente contamos con más de 180 empleados en nuestra oficina matriz ubicada estratégicamente en Manzanillo, Colima; importante puerto marítimo del Pacífico Mexicano.

Uno de los logros más relevantes para la empresa, es contar con un eficiente departamento de Servicio al Cliente, el cual brinda un completo soporte en todos los rubros comerciales que la compañía ofrece.

We currently have over 180 employees at our headquarters strategically located in Manzanillo, Colima, an important seaport along the Mexican Pacific.

One of the company's major accomplishments is an efficient customer service department which offers complete support to all the firm's business areas.





TCI WOODWARD, S.C. **TCI**

Puerto
Lázaro
Cárdenas



Historia de Nuestra empresa.

TCI WOODWARD, S.C. Surge a través de la fusión de dos agencias aduaneras, las cuales son TCI (Trámite de Comercio Internacional), y el grupo WOODWARD (A.A. Guillermo Woodward Rojas).

A.A. Alfredo Valdéz Gómez y A.A. Guillermo Woodward Rojas se dieron cuenta de que tenían metas en común. Esto los llevó al acuerdo de unir su experiencia y prestigio en una sola empresa, a la cual le dieron nombre de TCI WOODWARD, S.C.

Lázaro Cárdenas es el único puerto de México con un canal de acceso de 18.00 metros de profundidad, así como el único puerto protegido que puede recibir embarcaciones de hasta 150 mil toneladas de desplazamiento.

Sus modernas instalaciones están equipadas y calificadas para cubrir con eficiencia, seguridad y productividad, todas las actividades comprendidas en un puerto industrial y comercial internacional.

La inmejorable posición del Puerto Lázaro Cárdenas favorece el acceso a las naciones de la Cuenca del Pacífico y permite participar en las cadenas del transporte marítimo internacional más desarrolladas.

Lázaro
Cárdenas
port

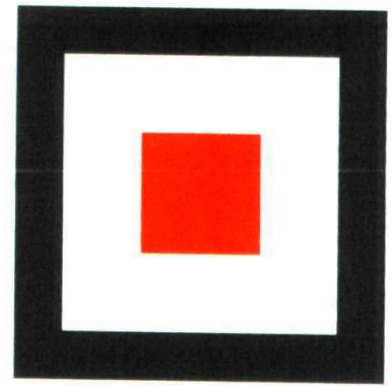


Lázaro Cárdenas is the only port in Mexico with more than 59 feet depth in its way in, as well as being the only one with the capacity for receiving 150 thousand tons cargo ships.

Its modern facilities are equipped and set up for handling all the commercial and industrial port activities with efficiency, safety and productivity.

Its strategic position allows the Pacific countries to access to the international most developed maritime transport.

Misión Misión



Somos una empresa prestadora de servicios integrales del comercio exterior, contamos con el personal calificado, tecnología de punta y procesos certificados que garantizan la calidad y valor agregado a nuestros clientes, promovemos las exportaciones e importaciones.

Mission

We are a company that provides integrated foreign trade services based on qualified personnel, leading-edge technology and certified processes that guarantee our customers the quality and the added value of our services in the promotion of imports and exports.



EMPRESAS WOODWARD

Ser líderes en la prestación de servicios integrales del comercio exterior, competitivos a nivel mundial, con la convicción de nuestros valores, otorgando la mayor rapidez, efectividad y menores costos a nuestros clientes.

Vision

To become leaders in the provision of integrated foreign trade services through world-class competitiveness, conviction in our values and offering speed, effectiveness and lower costs to our customers.

*Visión
Visión*





Apoyar a nuestros clientes a mejorar su rentabilidad, a través de proveer soluciones integrales a necesidades de servicios de almacenamiento con estándares de calidad mundial, buscando siempre la excelencia en el servicio.

Mission

Our aim is to help our customers to enhance their profitability through the use of integral solutions to their warehousing and storage needs, conforming to world-class standards and always seeking excellence in service.

Visión
Visión

Queremos que nuestros clientes estén siempre satisfechos, para lo cual buscamos integrarnos a su operación, ayudándoles a mejorar la productividad de su negocio mediante una operación eficiente, en el manejo y control de inventarios.

Vision

We aim to achieve our customers' satisfaction by looking to integrate our services into their operations in order to help them grow their businesses' productivity by the efficient operation of inventory handling and control.

